

# Chứng Nhân



Bản Tin Hàng Tuần • GIÁO XỨ CÁC THÁNH TỬ ĐẠO VIỆT NAM

12500 Patterson Avenue, Richmond, VA 23239 • Phone: 804-784-5450 • Fax: 804-784-9822

www.chungnhan.org • vietmartyrsrichmond@hotmail.com

Giờ Lễ • Ngày thường: 8:00 am • Cuối Tuần: Thứ Bảy: 8:00 pm, Chúa Nhật: 8:00 am, 10:30 am

22/1/2017 • Số 311

Chúa Nhật Thứ Ba TN - Năm A

## LỊCH PHỤNG VỤ

- **Thứ Hai** trong tuần 3 TN ngày 23 tháng 1  
Bài đọc: Dt 9, 15. 24-28  
Đáp ca: Tv 97, 1. 2-3ab. 3cd-4. 5-6.  
Phúc âm: Mc 3, 22-30
- **Thứ Ba** trong tuần 3 TN ngày 24 tháng 1, **thánh Phanxicô Salêsiô**, giám mục, tiên sĩ hội thánh, lễ nhớ.  
Bài đọc: Dt 10, 1-10  
Đáp ca: Tv. 39,2 và 4ab, 7-8a, 7-9, 10, 11  
Phúc âm: Mc 3,31-35
- **Thứ Tư** trong tuần 3 TN ngày 25 tháng 1, **thánh Phaolô tông đồ** trở lại, lễ kính.  
Bài đọc: Cv 22, 3-16  
Đáp ca: Tv 116, 1. 2  
Phúc âm: Mc 16, 15-18
- **Thứ Năm** trong tuần 3 TN ngày 26 tháng 1, **thánh Timôthê** và **thánh Titô**, giám mục, lễ nhớ.  
Bài đọc: 2 Tm 1, 1-8  
Đáp ca: Tv 95, 1-2a. 2b-3. 7-8a. 10  
Phúc âm: Mc 4, 21-25
- **Thứ Sáu** trong tuần 3 TN ngày 27 tháng 1  
Bài đọc: Dt 10, 32-39  
Đáp ca: Tv 36, 3-4. 5-6. 23-24. 39-40  
Phúc âm: Mc 4, 26-34
- **Thứ Bảy** trong tuần 3 TN ngày 28 tháng 1, **thánh Tôma Aquinô**, lễ nhớ. **Mồng 1 Tết âm lịch**. Cầu bình an cho năm mới.  
Bài đọc: Dt 11, 1-2,8-19  
Đáp ca: Lc 1,69-75  
Phúc âm: Mc 4, 35-41
- **Chúa Nhật** thứ 4 TN năm A ngày 29 tháng 1. **Mồng 2 Tết âm lịch**. Cầu cho ông bà tổ tiên.  
Bài đọc I: Xp 2, 3; 3, 12-13  
Đáp ca: Tv 145, 7. 8-9a. 9bc-10.  
Bài đọc II: 1 Cr 1, 26-31  
Phúc âm: Mt 5, 1-12a

## THÔNG BÁO

### Biên lai dâng cúng 2016

• **Ban Tài** chánh đã in biên lai khai thuế cho bốn đạo vào hạ tuần 1 năm 2016. Các bao thư biên lai được xếp theo thứ tự An-pha-bê tên gọi, và để tại tiền sảnh nhà thờ. Xin **Ban Lễ** tân hướng dẫn, hoặc trao các bao thư này cho bốn đạo sau

các thánh lễ cuối tuần. Nếu có những sai sót về địa chỉ, tên người đóng góp, hoặc tổng số tiền đóng góp cho nhà thờ trong năm 2016, xin quý vị liên lạc điện thoại với **văn phòng giáo xứ** và để lại lời nhắn ở số **(804) 784-5450**, hoặc gửi điện thư vào địa chỉ **cvmrectory@gmail.com**. Giáo xứ chân thành cảm quý vị đã quảng đại dâng cúng cho việc xây dựng Hội thánh.

### Trại Tĩnh tâm Đoàn Thiếu Nhi Thánh Thể

Đoàn Thiếu Nhi Thánh Thể Đon Boscô tổ chức Trại tĩnh tâm dành cho các em ngành **Âu Nhi** và **Thiếu Nhi** từ thứ Sáu, ngày 3 tháng 3 năm 2017, đến Chúa Nhật, ngày 5 tháng 3 năm 2017, với chủ đề "Humble Yourself" (1Peter 5:6), nhằm giúp các em mở rộng niềm tin và kết hợp với Chúa. Mọi thông tin chi tiết đã được trình bày trong đơn ghi danh tham dự Trại. Kính mong quý phụ huynh điền đơn và gửi lại cho Đoàn Thiếu Nhi Thánh Thể trước Chúa Nhật, ngày 26 tháng 2 năm 2017. Để được giải đáp thắc mắc hoặc góp ý kiến xây dựng, xin quý phụ huynh liên lạc trực tiếp với Trường Nguyễn Tuấn Anh 804-514-2081 hoặc Trường Kevin Yates 730-909-2957. Xin chân thành cảm ơn quý phụ huynh.

### Trường thánh Vinh Sơn Liêm Thông báo

Chúa Nhật ngày 29 tháng 1 dù không có lớp học, nhưng giáo xứ đề nghị quý phụ huynh **vẫn đưa đón các cháu đến Nhà thờ**, trước là để giúp các cháu được lớn lên trong đời sống ân sủng khi đi dâng lễ ngày Chúa Nhật, sau là để các cháu được học hỏi Giáo lý và Việt ngữ từ các cuộc thi **Đô vui Giáo lý và Việt ngữ**, cũng như ủng hộ các bạn cùng lớp tham gia các cuộc thi. Hơn nữa, **sự có mặt của quý phụ huynh & Giảng viên** trong ngày thi **Đô Vui Giáo lý và Việt ngữ** vừa thể hiện trách nhiệm của mỗi người trong việc huấn luyện đức tin và văn hóa cho các cháu, vừa khích lệ các cháu hăng say học Giáo lý và Việt ngữ.

### Quyên tiền lần 2 cho quỹ Respect Life

Các thánh lễ cuối tuần Chúa Nhật 22 tháng 1 có **quyên tiền lần 2** cho quỹ Respect Life của giáo phận Richmond.

### Các Thánh lễ, thi Đô Vui và Tiệc mừng Xuân: Chúa Nhật ngày 29 tháng 1 năm 2017

Giáo xứ mừng Xuân Đỉnh Dậu 2017 vào các

**thánh lễ cuối tuần Chúa Nhật ngày 29 tháng 1.** Trong các Thánh lễ mừng Xuân, quý vị sẽ nhận Lộc Thánh trong lúc lên rước lễ do các em thiếu nhi trao cho quý vị. Ngay sau thánh lễ 8:00am Chúa Nhật, Trường thánh Vinh Sơn Liêm tổ chức chương trình **Đô vui Giáo lý và Việt ngữ** tại Hội trường từ **9:15am đến 10:30am**. Trong Thánh lễ 11:00am, Giáo xứ được đón tiếp **Đức cha Francis DiLorenzo**, giám mục giáo phận Richmond, đến chủ tế và chúc lành cho bốn đạo nhân dịp mừng Xuân Đỉnh Dậu. Sau thánh lễ, kính mời toàn thể quý bốn đạo tham dự tiệc và thưởng thức văn nghệ mừng Xuân tại Hội trường Giáo xứ với Đức cha, quý cha, quý sơ, quý thầy, và quý Đoàn thể trong giáo xứ.

- **Thánh lễ 08:00pm**, thứ Bảy: Ca đoàn Ave Maria
- **Thánh lễ 08:00 am**, Chúa Nhật: Ca đoàn Têrêsa
- **Thi Đô vui Để học**, 9:15am-10:45am
- **Ngũ bài tạ ơn Thiên Chúa và kính nhớ Tổ tiên**: 10:45am-10:55am
- **Thánh lễ 11:00am**, Chúa Nhật: Ca đoàn Seraphim
- **Tiệc mừng Xuân**, 12:00pm-1:30pm

### Tri ân Nhà Tài Trợ & Thiện nguyện viên

Giáo xứ chân thành tri ân các nhà tài trợ và thiện nguyện viên giúp Hội chợ Tết và Đêm Nhạc Mừng Xuân Đỉnh Dậu 2017. **Tâm lòng quảng đại của quý vị chắc chắn sẽ để lại những hình ảnh đẹp và đáng mến trong ký ức của tất cả những ai đến tham dự Hội Chợ Tết và Đêm Nhạc Mừng Xuân.** Nguyên xin Ôn Trên tuôn đổ phúc lành Đầu Xuân Đỉnh Dậu xuống trên gia đình quý vị và bửu quyến, gấp nhiều lần so với những gì quý vị đã dâng tặng Hội thánh, cũng như vun đắp tình đồng hương cho người Việt tại đất khách quê người. Danh sách các nhà tài trợ Hội chợ Tết và Đêm nhạc Mừng Xuân Đỉnh Dậu vẫn tiếp tục được cập nhật tại đây:

Stt	Họ và Tên	Ứng hộ
54	AN DANH	\$200
55	AN DANH	\$110
56	BA LIEN HILTON	\$50

57	A/C THINH	\$200
58	A/C HAI NGOC	\$200
59	O/B TANG VAN TUE	\$50
60	A/C BAY	\$100
61	A/C HANG TUAN	\$100
62	OB THANH THU	\$200
63	A/C DUONG LA VANG	\$100
64	C. DINH THUY ANH	\$200
65	A/C KHOA THIEN	\$500
66	C. LAN NGUYEN	\$50
67	A/C THAO THI	\$200
68	A/C MINH TAM	\$200
69	A/C LINH CUC	\$100
70	A/C HANG BANG	\$200
71	A/C LANH TRANG	\$50
72	A/C PHUOC HIEU	\$100
73	A/C DUNG PHUNG	\$50
74	A/C HOAI HAN	\$30
75	A/C MINH HUONG	\$300
76	A/C AN KIEU	\$200
77	A/C ROBERT DAN	\$200
78	A/C THO NHU	\$100
79	A/C LY LOAN	\$200
80	A/C AN DANH	\$200
81	A/C DUONG QUANG VINH	\$100
82	A/C THUC LINH	\$40
83	A HOANG MAI VU	\$20
84	A/C HUY THUY	\$100
85	A/C THAO ANH	\$50
86	A/C QUYEN SUONG	\$100
87	A/C DUC TIEN	\$100
88	A/C NAM NGA	\$100
89	C MAI TRAN	\$100
90	A/C QUANG THUY	\$100
91	C MAI TRAN	\$100
92	A/C QUANG THUY	\$100
93	A/C AN DANH	\$100
94	OB AN DANH	\$3,000.00

### Phân ưu

Giáo xứ chân thành phân ưu với gia đình ông bà cô Mai Viết Huyền về sự ra đi của người em rể là ông **Vincentê Đỗ Minh Trân** tại Louisiana. Giáo xứ tiếp tục dâng lễ và cầu nguyện cho linh hồn **Vincentê**. Nguyện xin Chúa nhân từ đón nhận linh hồn **Vincentê** vào hưởng niềm vui vĩnh cửu trong nhà Chúa.

Giáo xứ chân thành phân ưu với gia đình ông bà Nguyễn Trọng Thanh về sự ra đi của người anh vợ là ông **Giuse Ngô Thanh Đạo** tại Việt Nam. Giáo xứ tiếp tục dâng lễ và cầu nguyện cho linh hồn **Giuse**. Nguyện xin Chúa nhân từ đón nhận linh hồn **Giuse** vào hưởng niềm vui vĩnh cửu trong nhà Chúa.

Giáo xứ chân thành phân ưu với gia đình ông bà Lý Hồng Lạc về sự ra đi của người thân là cô linh mục **Stêphanô Nguyễn Mạnh Tâm** tại California. Giáo xứ tiếp tục dâng lễ và cầu nguyện cho linh hồn **Stêphanô**. Nguyện xin Chúa nhân từ đón nhận linh hồn **Stêphanô** vào hưởng niềm vui vĩnh cửu trong nhà Chúa.

Giáo xứ chân thành phân ưu với gia đình anh chị Mai Hùng Tiên về sự ra đi của ông nội bên vợ là cụ **Giuse Vũ Viết Nghinh** tại Việt Nam. Giáo xứ tiếp tục dâng lễ và cầu nguyện cho linh hồn **Giuse**. Nguyện xin Chúa nhân từ đón nhận linh hồn **Giuse** vào hưởng niềm vui vĩnh cửu trong nhà Chúa.

### Đoàn thể góp Ấm thực Tiệc Mừng Xuân (3 khay lớn/món)

Stt	Món ăn / công việc	Phụ trách
1	Súp măng cua	Đoàn Hiệp sĩ
2	Cơm chiên	Đoàn LMTT
3	10 Cây giò lụa	Huynh đoàn Máctinô
4	Gỏi thập cẩm	Hội các bà mẹ CG
5	300 chả giò	Quý Sơ
6	Mì xào	Đoàn tông đồ Fatima
7	Cánh gà chiên và French Fries	Ca đoàn Seraphim
8	Xôi các loại	Đoàn TNTT
9	Soft drink & Supplies & Bánh Tét	Ban Thường vụ
10	Ấm thực cho Đức Cha	Nhà hàng Mekong
11	Trái cây tráng miệng & chè	Ca đoàn Têrêsa
12	Phục vụ Ấm thực cho quý khách	Hội CBMCG
13	Vệ sinh và xếp bàn ghế sau tiệc	Đoàn Hiệp Sĩ Ban Thường vụ

### Gây quỹ từ thương hiệu Kroger

Để ủng hộ nhà thờ, xin quý vị lấy đơn ghi danh để tại tiền sảnh nhà thờ, điền **4 thông tin** sau: **1) tên đầy đủ, 2) địa chỉ nhà, 3) địa chỉ điện thư, 4) và số điện thoại**. Sau khi điền đủ thông tin, quý vị để lại mẫu đơn này tại tiền sảnh nhà thờ, giáo xứ sẽ ghi danh và gia hạn mỗi năm cho quý vị.

### Gây quỹ từ “Smile.Amazon.com”

Để tiếp tục ủng hộ nhà thờ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam, quý vị mua hàng từ trang web: <https://smile.amazon.com/ch/54-1965143>, sẽ giúp giáo xứ hưởng lợi 0.5% giá trị sản phẩm.

### Thu Nhập GX

Hiện kim	\$2,579
Ngân phiếu	\$1,030
<b>Tổng cộng</b>	<b>\$3,609</b>
Quĩ cây Noel	\$479
Thu đợt II building fund	\$1,799

## Học Hỏi KINH THÁNH

### Chúa Nhật 4 TN năm A

Phúc âm: Mt 5, 1-12a

<sup>1</sup> Thầy đấm đông, Đức Giêsu lên núi. Người ngồi xuống, các môn đệ đến gần bên. <sup>2</sup> Người mở miệng dạy họ rằng: <sup>3</sup> “Phúc thay ai có tâm hồn nghèo khó, vì Nước Trời là của họ. <sup>4</sup> Phúc thay ai hiền lành, vì họ sẽ được Đất Hứa làm gia nghiệp. <sup>5</sup> Phúc thay ai sầu khổ, vì họ sẽ được Thiên Chúa ủi an. <sup>6</sup> Phúc thay ai khát khao nên người công chính, vì họ sẽ được Thiên Chúa cho thỏa lòng. <sup>7</sup> Phúc thay ai xót thương người, vì họ sẽ được Thiên Chúa xót thương. <sup>8</sup> Phúc thay ai có tâm hồn trong sạch, vì họ sẽ được nhìn thấy Thiên Chúa. <sup>9</sup> Phúc thay ai xây dựng hòa bình, vì họ sẽ được gọi là con Thiên Chúa. <sup>10</sup> Phúc thay ai bị bách hại vì sống công chính, vì Nước Trời là của họ. <sup>11</sup> Phúc cho anh em khi bị Thầy mà bị người ta sỉ vả, bách hại và vu khống đủ điều xấu xa. <sup>12</sup> Anh em hãy vui mừng hơn hờ, vì phần thưởng dành cho anh em ở trên trời thật lớn lao. Quả vậy, các ngôn sứ là những người đi trước anh em cũng bị người ta bách hại như thế.

(Bản dịch nhóm CGKPV)

### Suy niệm

1. Bất cứ ai sống trên trần gian đều mong ước có hạnh phúc. Đó là điều người ta cũng thường xuyên cầu chúc cho nhau (vào các dịp đại lễ, dịp đầu Năm Mới,...). Đức Kitô đã đến để chỉ cho người ta biết hạnh phúc đích thực nằm ở đâu, ai là những người thật sự hạnh phúc ở đời này. Không phải những người giàu có, nổi tiếng, oai

phong hiển hách, mà là những người nghèo, khiêm tốn, ngay thẳng, biết thương người, xây dựng hòa bình, chịu bách hại, ... mới hạnh phúc thật. Chẳng phải là Người muốn phá đổ các tiêu chí quen thuộc của loài người để gây chú ý đâu. Người chỉ muốn khẳng định lại cách sống con người phải theo để trở lại đúng với hình ảnh họ đã đánh mất khi phạm tội, để Thiên Chúa lại trở thành tất cả cho con người.

2. Sự điệp của các Môi Phúc trước tiên là một sự điệp về Thiên Chúa. Đây là điều Đức Giêsu nhắm khi loan báo lúc bắt đầu sứ vụ công khai: “Anh em hãy hồi cải, vì Nước Trời đã đến gần” (Mt 4,17). Sứ mạng của Đức Giêsu là giúp các thánh giá nhận biết vị Thiên Chúa chân thật và quay về với Ngài. Các Môi Phúc cho thấy Thiên Chúa là Đấng nào, Ngài hành động ra sao, Ngài chờ đợi điều gì nơi con cái Ngài.

3. Các Môi Phúc công bố những thái độ và cách xử sự con người phải theo để được thuộc về Nước Trời, tức để được sống dưới quyền lãnh đạo của Thiên Chúa. Dựa theo thứ tự các Môi Phúc, chúng ta nhận ra rằng chúng ta được mời gọi luôn mở ra với Thiên Chúa (Môi Phúc 1, 2 và 3) và cương quyết thực hiện thánh ý Ngài (Môi Phúc 4), để có thể sống các Môi Phúc dân thân phục vụ tha nhân (Môi Phúc 5, 6 và 7). Khi chấp nhận chịu bách hại (Môi Phúc 8) vì kiên trì sống theo đường lối của Thiên Chúa, chúng ta nên giống Đức Giêsu, Con Thiên Chúa hằng sống, và Thiên Chúa sẽ hài lòng về chúng ta như vẫn hài lòng về Con yêu dấu của Ngài.[21] Thật ra, các Môi Phúc chỉ quy về có một Môi: trở nên giống Đức Kitô, bởi vì Người đã sống trọn các Môi Phúc này.

4. Mỗi Môi Phúc có một ý nghĩa và một tầm mức riêng, nhưng kết hợp với nhau như các yếu tố của một bản giao hưởng, làm nên chương trình sống cho người Kitô hữu. Như những ánh đèn tỏa sáng và hướng dẫn trong đêm tối, các Môi Phúc là những nẻo đường hy vọng cho nhân loại.

5. Hôm nay Tin mừng nhắc nhở ơn gọi của chúng ta là nên thánh. Ai cũng phải nên thánh. Nên thánh trong bốn phận. Nên thánh trong hy sinh vì lợi ích tha nhân. Nên thánh trong việc đón nhận thánh ý Chúa với lời xin vâng trọn vẹn. Nên thánh giữa dòng đời tục lụy là điều rất khó nhưng không phải là không có thể.

Nếu nên thánh là để lại cho đời những gương sáng, những hy sinh, những khước từ ham muốn tầm thường. Con đường nên thánh không khó. Vì nên thánh chỉ đơn giản là làm theo ý Chúa. Ý Chúa dạy chúng ta phải trung thành với bốn phận. Ý Chúa dạy chúng ta đừng để danh lợi thú sai khiến mình làm hại tha nhân. Ý Chúa bảo chúng ta đón nhận mọi sự với niềm tin thác

nơi Chúa. Ý Chúa mời gọi chúng ta vui sống với phận mình. Và chắc chắn nên thánh luôn là con đường hoàn thiện mình trên con đường của tâm mỗi phúc, của một lối sống để cho ý Chúa luôn thể hiện trong cuộc đời của mình.

(Lm PX Vũ Phan Long, *ofm*)

#### **Fourth Sunday in Ordinary Time – Year A** **Gospel: Mt 5:1-12a**

When Jesus saw the crowds, he went up the mountain, and after he had sat down, his disciples came to him. He began to teach them, saying: “Blessed are the poor in spirit, for theirs is the kingdom of heaven. Blessed are they who mourn, for they will be comforted. Blessed are the meek, for they will inherit the land. Blessed are they who hunger and thirst for righteousness, for they will be satisfied. Blessed are the merciful, for they will be shown mercy. Blessed are the clean of heart, for they will see God. Blessed are the peacemakers, for they will be called children of God. Blessed are they who are persecuted for the sake of righteousness, for theirs is the kingdom of heaven. Blessed are you when they insult you and persecute you and utter every kind of evil against you falsely because of me. Rejoice and be glad, for your reward will be great in heaven.”

(<http://www.usccb.org>)

#### **Reflection**

Before his baptism by St. Ambrose at Easter in AD 387, St. Augustine went to northern Italy near Milan on a kind of retreat. While there he wrote a small work entitled *The Happy Life* in the form of a dialogue with various family members, a typical rhetorical style of the time. With his “dialogue partners” he establishes that all people wish to be happy but that happiness will not be found in material things one desires. Satisfying one desire, another simply emerges. Happiness is not fleeting but is permanent and, therefore, it can only be found in God who is everlasting. Augustine concludes the happy person is one who possesses God. Possessing God is a matter of living a good life, doing God’s will, and having a clean spirit. No doubt St. Augustine would have been familiar with the Beatitudes. He knew Scripture well. His conclusions about happiness square up well with the Beatitudes, which lead us away from ourselves and our own desires and toward God. The Beatitudes point to permanency; ultimately, “they will” lead to heaven, to everlasting Life, to seeing God. The “kingdom of heaven” is promised to those who seek the happiness, the blessedness that comes from possessing God. Jesus announces the blessings for those who live in

“the kingdom of heaven.” In this he describes the qualities that mark true discipleship: poor in spirit, mourning loss, meek, seekers of justice, merciful, clean of heart, peacemakers, bearers of insults and persecution. To be so blessed, so happy, so fortunate requires letting go of self. All these qualities exhibit the self-emptying of Jesus himself. Blessedness is of, in, and with Jesus - and his followers. Our blessedness is both a quality of who we are and a blueprint for how we are to be and live as followers of Jesus. Happiness is a factor of how we relate to others - we are to be Jesus’ blessed Presence for others. Gospel living - taking seriously the Beatitudes - turns upside down the relationships people have with each other and invites a new world order that is the presence of God’s “kingdom of heaven.” And this presence of God’s kingdom is not so much our own doing, as what God is accomplishing in us. Happiness - blessedness - is God’s gift to those who seek God and do God’s will.

#### **To the point:**

Jesus announces the blessings for those who live in “the kingdom of heaven.” In this he describes the qualities that mark true discipleship: poor in spirit, mourning loss, meek, seekers of justice, merciful, clean of heart, peacemakers, bearers of insults and persecution. To be so blessed, so happy, so fortunate requires letting go of self. All these qualities exhibit the self-emptying of Jesus himself. Blessedness is of, in, and with Jesus - and his followers.

(Source: *Living Liturgy* 2017)

### **Ý LỄ**

#### **Thánh lễ 8:00PM Thứ Bảy 21 tháng 1**

Lh Gioan Baotixita Nguyễn Ngọc Vân (*Nguyễn Ngọc Mai*)

Lh Gioan Nguyễn Ngọc Bội (*Đã Tùng & Dung*)

Lh Gioan Nguyễn Phi Tế (*Đã Tùng & Dung*)

Lh Giuse, Gioakim & các thai nhi

Xin đi đường được bình an (*Phin Kim*)

Xin đi đường được bình an (*Đã Tùng & Dung*)

#### **Thánh lễ 8:00AM Chúa Nhật 22 tháng 1**

Các đấng lh (*Cúc Natali*)

Cầu xin Chúa & Mẹ Maria ban muôn ơn lành hồn xác cho đấng (*ÔB Tri*)

Lh Anna mới qua đời tại VN (*ÔB Minh*)

Lh Anna Nguyễn Thị Biên (*Đã Khanh Ngọc*)

Lh Anna, lễ giỗ & Gioakim (*Lợi Hồ*)

Lh Frank Taylor



- Lh Gioakim, lễ giỗ
- Lh Gioan Baotixita Nguyễn Ngọc Vân (Nguyễn Ngọc Mai)
- Lh Gioan Nguyễn Hải Chí
- Lh Giuse & Maria Đỗ Thị Quý (Bà Liên Hilton)
- Lh Giuse Dương Hùng (Hội Fatima)
- Lh Giuse Dương Văn Hùng Savio (ÔB Vũ Thành)
- Lh Giuse Dương Vương Hùng mới qua đời (ÔB Chân)
- Lh Giuse Phạm Xuân Quang (JB. Phạm Bá Hùng)
- Lh Giuse, Maria, Antôn & Vincentê (Con)
- Lh Maria Vũ Thị Mỹ (Gđ Khanh Ngọc)
- Lh Maria, Giuse, Annê & Phanxicô (Phêrô Anthony Dinh)
- Lh người ngoại đạo mới qua đời (Bác Bình)
- Lh cha Stêphanô Nguyễn Mạnh Tâm mới qua đời tại Cali (ÔB Lạc)
- Lh Tổ tiên nội, ngoại (Con)
- Lh Vincentê mới qua đời tại Louisiana (ÔB Mai Huyền)
- Xin đi đường được bình an (Phin Kim)
- Xin lễ tạ ơn (Gđ Kim Liên)
- Xin lễ tạ ơn Chúa, Mẹ Maria và thánh Giuse (Ấn danh)
- Xin lễ tạ ơn nhân kỷ niệm 20 năm thành hôn Ngọc & Mai (Ngọc Mai & Angelmai)
- Xin lễ tạ ơn, xin ơn bình an & như ý (Thịnh & Thủy)
- Xin ơn bình an cho gđ trong năm mới
- Xin theo như ý (Bạch Hường)

### Thánh lễ 10:30AM Chúa Nhật 22 tháng 1

- Các đấng lh
- Lh Anna & Enê, lễ giỗ (Maria Kim Thanh)
- Lh Cha Phanxicô Trương Bửu Diệp (Phin Kim)
- Lh cha Stêphanô Nguyễn Mạnh Tâm mới qua đời tại Cali (ÔB Lạc)
- Lh Christina Lý (Linh & Mai)
- Lh Giuse mới qua đời
- Lh Giuse Ngô Thanh Đạo mới qua đời tại VN (ÔB Thanh Thu)
- Lh Giuse, lễ giỗ (Thảo & Ánh)
- Lh Madalena & Phaolô (Sang & Nhụy)
- Lh mồ côi (Maria Kim Thanh)
- Lh Phaolô Nguyễn Khắc Độ (Nguyễn Gia Tú)

- Lh thai nhi
- Lh tiên nhân, mồ côi và xin ơn bình an
- Lh Toma & Christina (ÔB Nguyễn Hữu Linh)
- Lh Vincentê mới qua đời tại Louisiana (ÔB Mai Huyền)
- Xin Chúa, Mẹ Maria & Thánh Giuse ban ơn cho cháu khoẻ mạnh & bình an (Phin Kim)
- Xin lễ tạ ơn Chúa & gđ Thánh Gia được 25 năm hồng ân & 20 năm hôn phối (Gđ Dũng Phụng)
- Xin lễ tạ ơn Chúa & Mẹ Maria (Mighette)
- Xin lễ tạ ơn Chúa Giêsu, Đức Mẹ Maria & Thánh Cả Giuse (Kim & David)
- Xin lễ tạ ơn Chúa, Đức Mẹ & Thánh Cả Giuse năm cũ đã qua (Con & các cháu)
- Xin ơn bình an cho gđ trong năm mới (Bình Yên)
- Xin ơn bình an cho gđ trong năm mới (Con & các cháu)

## TÔNG HUẤN

### Tông Huấn Amoris Laetitia của Đức Thánh Cha Phanxicô...(tiếp theo số 310)

...Tông Huấn này sẽ bàn tới rất nhiều vấn đề đa dạng, bằng nhiều cách khác so với diễn trình ấy. Điều này giải thích độ dài không thể tránh được của nó. Do đó, tôi sẽ không khuyên nên đọc bản văn này cách vội vã. Đối với chính các gia đình và những ai dân thân vào việc tông đồ gia đình, lợi ích lớn lao nhất sẽ xuất hiện nếu mỗi phần được đọc một cách kiên nhẫn và thận trọng hoặc nếu chú ý tới các phần nói tới các nhu cầu chuyên biệt của họ. Thí dụ, các cặp vợ chồng có lẽ sẽ quan tâm nhiều hơn tới các chương bốn và năm, còn các thừa tác viên mục vụ có lẽ sẽ quan tâm nhiều hơn tới chương sáu, trong khi người nào cũng nên cảm thấy như được chương tám thách thức. Tôi hy vọng rằng khi đọc bản văn này, mọi người sẽ cảm nhận được lời mời gọi quý yêu và trân quý cuộc sống gia đình, vì “các gia đình không phải là vấn đề; trước nhất và trên hết, họ là cơ may” (4)

### Chương I: Dưới ánh sáng Lời Chúa

8. Thánh Kinh chứa đầy các gia đình, các vụ sinh sản, các truyện tình và khủng hoảng gia đình. Điều này đúng ngay từ những trang đầu của nó, với việc xuất hiện

của gia đình Adam và Evà và gánh nặng bạo động của nó nhưng nó cũng có những điểm mạnh lâu bền (*xem St 4*), cho tới các trang cuối cùng, nơi chúng ta được chứng kiến tiệc cưới của Cô Dâu và Chiên Con (*Kh 21:2,9*). Mô tả của Chúa Giêsu về hai căn nhà, một xây trên đá và một xây trên cát (*xem Mt 7:24-27*) tượng trưng cho bất cứ con số các hoàn cảnh gia đình nào được tạo khuôn bởi việc các thành viên của nó thực thi tự do của họ, vì, như thi sĩ từng viết: “nhà nào có trụ đèn nhà nấy” (5). Ta hãy bước vào một trong những căn nhà này dưới sự hướng dẫn của Thánh Vịnh Gia qua khúc ca ngay cả ngày nay vẫn đang vang lên trong cả hai phụng vụ hôn phối Do Thái và Kitô Giáo:

*“Phúc cho mọi kẻ kính sợ Giavê, kẻ đi theo đường lối của Người.*

*Công khó tay người, người sẽ được hưởng, phúc cho người và may mắn cho người.*

*Vợ người như cây nho sai quả, ở chốn thâm khuê của nhà người.*

*Con cái người tựa những chồi cây dầu, chúng quây quần tất cả bên mâm.*

*Sẽ được chúc lành như thể đó, con người kính sợ Giavê!*

*Ước chi tự Sion, Giavê chúc lành cho người, cho người được thấy phúc của Giêrusalem mọi ngày đời người!*

*Cho người được thấy cháu chắt của người! Bình an cho Israel!” (Tv 128:1-6)*

### Người và vợ người

9. Ta hãy bước qua ngưỡng cửa căn nhà thanh tịnh này, với gia đình họ ngồi quanh bàn ăn thịnh soạn. Ở giữa ta thấy người cha và người mẹ, một cặp vợ chồng với câu truyện tình riêng của họ. Họ là hiện thân của kế hoạch ban sơ của Thiên Chúa, một kế hoạch được chính Chúa Kitô nói tới một cách rõ ràng: “Há các ông không đọc thấy rằng Đấng dựng nên họ ngay từ đầu đã dựng nên họ có nam có nữ đó sao?” (*Mt 19:4*). Ta nghe thấy tiếng vang vọng của lệnh truyền gặp thấy trong Sách Sáng Thế: “Do đó người đàn ông sẽ lìa cha mẹ mình mà gắn bó với vợ, và họ sẽ trở nên một thân xác” (*St 2:24*).

10. Những trang uy nghi đầu tiên của Sách Sáng Thế trình bày cặp nhân bản trong thực tại sâu sắc nhất của họ. Những trang đầu tiên của Thánh Kinh này đưa ra một số câu hết sức rõ ràng. Câu thứ nhất, được Chúa

(*Còn tiếp*)